

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **36 (1918)**

Heft 192

PDF erstellt am: **23.09.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>

Bern  
Mittwoch, 14. August  
1918

Berne  
Mercredi, 14 août  
1918

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce - Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1-2 mal täglich

XXXVI. Jahrgang - XXXVI<sup>me</sup> année

Paraît 1 ou 2 fois par jour

N° 192

Redaktion u. Administration im Schweiz. Volkswirtschaftsdepartement - Abonnements: Schweiz: Jährlich Fr. 12.20, halbjährlich Fr. 6.20 - Ausland: Zuschlag des Porto - Es kann nur bei der Post abonniert werden - Preis einzelner Nummern 15 Cts. - Annoncen-Regie: Publicitas A. G. - Insertionspreis: 40 Cts. die sechsgespaltene Kolonelle (Ausland 60 Cts.)

Rédaction et Administration au Département suisse de l'économie publique - Abonnements: Suisse: un an fr. 12.20, un semestre fr. 6.20 - Etranger: Plus frais de port - On s'abonne exclusivement aux offices postaux - Prix du numéro 15 Cts. - Régie des annonces: Publicitas S. A. - Prix d'insertion: 40 cts. la ligne (pour l'étranger 60 cts.)

N° 192

**Inhalt:** Konkurse. - Nachlassverträge. - Abhanden gekommene Werttitel. - Bechtodmzil. - Handelsregister. - Muster und Modelle. - Fabrik- und Handelsmarken. - Kauf, Verkauf und Abgabe von getragenen oder alten Schuhen, Kleidern und Wäschestücken. - Vorübergehende Aenderung des Art. 38 des Bundesgesetzes über das schweizerische Postwesen. - Der holländische Getreidehandel im Jahre 1917. - Deutschland: Ausfuhr- und Durchfuhrverbote. - Briefpostverkehr mit Rumänien. - Poststückverkehr mit der Türkei. - Einnahmen der eidg. Zollverwaltung. - Vom schweizerischen Geldmarkt. - Schweizerische Nationalbank.

**Sommaire:** Faillites. - Concordats. - Titres disparus. - Domicile juridique. - Registre de commerce. - Dessins et modèles. - Marques de fabrique et de commerce. - Achat, vente et remise de chaussures, vêtements et lingerie utilisés ou vieux. - Modification temporaire de l'article 38 de la loi fédérale sur les postes suisses. - France: Majoration des droits sur les produits sucrés. - Service de la poste aux lettres avec la Roumanie. - Service des colis postaux avec la Turquie. - Consuls. - Recettes de l'Administration fédérale des Donanes. - Banque Nationale Suisse.

### Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

#### Konkurse - Faillites - Fallimenti

##### Konkurreseröffnungen - Ouvertures de faillites

(B.-G. 231 u. 232.)

(L. P. 231 et 232.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursante einzugeben.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorkaufsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursante zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zu dem das Vorkaufsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beizuhören.

##### Kt. Zürich Konkursamt Winterthur (1070<sup>a</sup>)

Gemeinschuldnerin: Kollektivgesellschaft Holweger & Faust, Tafelglas en gros, an der Stadthausstrasse Nr. 81, in Winterthur.  
Datum der Konkurseröffnung: 6. August 1918, durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Winterthur.

Eingabefrist: Bis- und mit 14. September 1918. Den Forderungseingaben sind Beweismittel (Buchauszüge, Schuldscheine usw. in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift) beizulegen.

Gläubigerversammlung: Dienstag, den 20. August 1918, nachmittags 4 Uhr, im Sitzungszimmer des obgenannten Konkursamtes.

##### Kt. St. Gallen Konkursamt Rorschach (1069<sup>a</sup>)

Gemeinschuldner: Isler, Robert, mechanische Werkstätte, Kriegsindustrieller, Sonnenhalde, Goldach.

Datum der Konkurseröffnung: 17. Juli 1918.  
Gläubigerversammlung: Dienstag, den 20. August 1918, nachmittags 3 1/4 Uhr, im Hotel Krone, in Rorschach.  
Eingabefrist: Bis 14. September 1918.

##### Ct. de Vaud Office des faillites du district de Lausanne (1076)

Failli: Gygax, Otto, associé indéfiniment responsable de la faillite de la société «Burri et C<sup>ie</sup>», à Corcelles (Neuchâtel), Boulevard de Grancy 36, Lausanne.

Date du prononcé: 6 août 1918.  
Liquidation sommaire (art. 231 L. P.).  
Délai pour les productions: 3 septembre 1918.

##### Ct. de Vaud Office des faillites du district de Moudon (1073)

Failli: Fauchex, Edouard, négociant, Moudon.  
Date du prononcé de faillite: 25 juillet 1918.

Première assemblée des créanciers: Lundi, 19 août 1918, à 4 heures de l'après-midi, à l'Hôtel-de-Ville de Moudon.  
Délai pour les productions: 14 septembre 1918.

##### Ct. de Genève Office des faillites de Genève (1078)

Faillie: Société Anonyme «Montres Mouettes», ayant son siège Rue du Mont Blanc, 8, à Genève.

Date de l'ouverture de la faillite: 8 août 1918.

Première assemblée des créanciers: Vendredi, 23 août 1918, à 10 heures avant-midi, salle des assemblées de faillite, Place de la Taconnerie, 7, Genève.

Délai pour les productions: 14 septembre 1918.

#### Kollokationsplan - Etat de collocation

(B.-G. 249, 250 u. 251.)

(L. P. 249, 250 et 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

##### Ct. de Neuchâtel Office des faillites de la Chaux-de-Fonds (1084)

Failli: Dubois, Paul, mécanicien, Rue du Grenier 37, à la Chaux-de-Fonds.

L'état de collocation de la faillite sus-indiquée est déposé à l'office sus-désigné où il peut être consulté. Les actions en contestation doivent être introduites jusqu'au 27 août 1918, sinon le dit état sera considéré comme accepté.

##### Ct. de Genève Office des faillites de Genève (1079)

Faillie: Société Anonyme «La Régie Générale», ayant son siège Rue de la Tour Maitresse, 9, Genève.

Délai pour intenter action en opposition: 10 jours.

#### Einstellung des Konkursverfahrens - Suspension de la liquidation

(B.-G. 230.)

(L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

##### Kt. Zürich Konkursamt Riesbach-Zürich 8 (1081<sup>a</sup>)

Gemeinschuldnerin: Firma Heimgartner & Mantel, chemische Produkte, Dufourstrasse Nr. 187, in Zürich 8.

Datum der Konkurseröffnung durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich: 27. Juli 1918.

Datum der Einstellung durch Verfügung desselben Richters: 10. August 1918, mangels Aktiven.

Einspruchsfrist: Bis 24. August 1918.

##### Kt. Schwyz Konkursamt Gersau (1083)

Ausgeschlagene Verlassenschaft des Meyer, Eduard, Coiffeur, von Luzern-Stadt, gestorben in Gersau.

Datum der Konkurseröffnung: 16. Mai 1918.

Datum der Einstellungsverfügung des Gerichtspräsidenten Gersau, mangels verwertbarer Aktiven: 20. Juli 1918.

Einspruchsfrist: Bis 25. August 1918.

#### Widerruf des Konkurses - Révocation de la faillite

(B.-G. 195, 196 u. 817.)

(L. P. 195, 196 et 817.)

##### Ct. de Genève Tribunal de première instance de Genève (1077)

(Chambre commerciale)

Par jugement du 10 août 1918, le tribunal a prononcé la révocation de la faillite de la société Zéphir Watch et C<sup>ie</sup>, ayant son siège à Genève.

Le débiteur a été réintégré dans la libre disposition de ses biens.

#### Konkurssteigerungen. - Vente aux enchères publiques après faillite.

(B.-G. 257.)

(L. P. 257.)

##### Kt. Schwyz Konkursamt Einsiedeln (1082)

Steigerungs-Widerruf

Die auf den 16. August d. J. angesetzte konkursamtliche Liegenschafts- und Fahrabesteigerung in Sachen Birchler, Adolf, Schuhhandlung, Einsiedeln, ist durch Verfügung des Bezirksamtes Einsiedeln wegen Grippegefahr bis auf weiteres verschoben.

#### Nachlassverträge - Concordats - Concordati

##### Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe

(B.-G. 295-297 u. 300.)

##### Sursis concordataire et appel aux créanciers

(L. P. 295-297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldner ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hiefür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leur créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

##### Ct. de Vaud Arrondissement de Lausanne (1074)

Débitrice: Société en nom collectif B o v a r d e t T h o m s e n, électriciens, Avenue W. Fraisse, 10, à Lausanne.

Date du jugement accordant le sursis: 6 août 1918.

Commissaire au sursis: B. Grec, préposé aux faillites, Lausanne.

Délai pour les productions: 20 jours, échéant le 3 septembre 1918.

Assemblée des créanciers: Samedi, 21 septembre 1918, à 2 1/2 heures de l'après-midi, dans une des salles de l'Evêché, à Lausanne.

Délai pour prendre connaissance des pièces: Dès le 10 septembre 1918, au bureau du commissaire, Chauderon 1, à Lausanne.

**Verlängerung der Nachlassstundung. — Prolongation du sursis concordataire.**  
(B.-G. 295, Abs. 4.) (L. P. 295, al. 4.)

**Ct. de Vaud** Arrondissement de Lausanne (1075)  
Débitur: Lippetz, Charles, technicien, Rue Haldimand, 5, Lausanne.  
Nouvelle prolongation: Un mois.  
Nouvelle assemblée des créanciers: Samedi, 21 septembre 1918, à 2½ heures de l'après-midi, dans une des salles de l'Evêché, à Lausanne.  
Dépôt des pièces: Dès le 10 septembre 1918, au bureau du commissaire, Place Chauderon, 1, à Lausanne.

**Ct. de Genève** Office des faillites de Genève (1030)  
Par jugement du 10 août 1918, le tribunal a prorogé de deux mois le sursis accordé le 26 avril 1918 à la Société d'Importation et d'Exportation de Machines-Outils «Siemo», S. A., Boulevard Carl Vogt, 15, à Plainpalais.  
L'assemblée des créanciers est fixée au vendredi, 11 octobre 1918, à 10 heures avant-midi, et aura lieu, salle des assemblées des faillites, Place de la Tacconnerie, 7, au premier étage.  
Commissaire au sursis: F. Lecoulter.

**Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat**  
(B.-G. 308.) (L. P. 308.)

**Kt. Bern** Richteramt Frutigen (1071/2)  
Schuldner:  
1. Loosli, Friedrich, Hotelier zum Grand Hotel, in Kandertegg.  
2. Genossenschaft Kur- & Verkehrsverein Adelhoden, mit Sitz in Adelhoden.  
Datum der Bestätigung: 25. Juli 1918.

**Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti**

Der unbekannte Inhaber der zwei Obligationen Eidgenossenschaft 3 % 1903, II. Serie, Nr. 63423/4 wird hiermit aufgefordert, diese Titel nebst Coupons innert 3 Jahren, vom Tage der ersten Bekanntmachung hinweg, dem unterzeichneten Richter einzuhändigen, widrigenfalls sie kraftlos erklärt werden.  
Bern, den 31. Juli 1918. (W 368') Der Gerichtspräsident III: Wäber.

Der unbekannte Inhaber der 10 privilegierten Aktien der Berner Alpenbahngesellschaft, Bern-Lötschberg-Simplon, Nr. 2471/80, wird hiermit aufgefordert, diese Aktien nebst Coupons innert 3 Jahren, vom Tage der ersten Bekanntmachung hinweg, dem unterzeichneten Richter einzuhändigen, widrigenfalls sie kraftlos erklärt werden.  
Bern, den 31. Juli 1918. (W 369') Der Gerichtspräsident III: Wäber.

Der unbekannte Inhaber der Obligation zu Fr. 500 Schweiz. Bundesbahnen, 3 % diff. 1903, Nr. 191473, wird hiermit aufgefordert, diesen Titel nebst Coupons innert 3 Jahren, vom Tage der ersten Bekanntmachung hinweg, dem unterzeichneten Richter einzuhändigen, ansonst er kraftlos erklärt wird.  
Bern, den 1. August 1918. (W 370') Der Gerichtspräsident III: Wäber.

Es wird vermisst: Gült von Fr. 285.71, angegangen den 6. Januar 1793, haftend auf der Liegenschaft des J. Sommerhalder, Niederwil, Ohustal.  
Gemäss Art. 870 Z. G. B. wird hiermit der Inhaber der genannten Gült aufgefordert, dieselbe innert Jahresfrist bei unterzeichneter Amtsstelle vorzulegen, ansonst sie kraftlos erklärt wird.  
Ettiswil, den 5. August 1918. (W 371') Der Amtsgerichtspräsident von Willisau: Felber.

**Rechtsdomizile — Domiciles juridiques — Domicilio legale**

**Schweizerische Unfallversicherungs-Aktiengesellschaft in Winterthur**  
Die Schweizerische Unfallversicherungs-Aktiengesellschaft in Winterthur verzeigt hiermit Rechtsdomizil für den Kanton Neuenburg bei Herren Lambert & Wyss in Neuenburg. (D 19)  
Winterthur, den 12. August 1918.

**Schweizerische Unfallversicherungs-Aktiengesellschaft in Winterthur,**  
Die Direktion: A. Villiger.

**Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio**  
I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Bern — Berne — Berna  
Bureau Bern

Auto-Taxi. — 1918. 9. August. Ernst Häfliger, von Kehrsatz, und Gottlieb Häfliger, von Kehrsatz, beide in Bern, haben unter der Firma Ernst Häfliger & Co in Bern eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. August 1918 ihren Anfang nahm. Ernst Häfliger ist unbeschränkt haftender Gesellschafter, Gottlieb Häfliger ist Kommanditär mit der Summe von Franken 10,000. Auto-Taxi; Depotstrasse 44.

9. August. Unter der Firma **Verband Schweizerischer Sack-Grosshändler** besteht eine Genossenschaft, welche zum Zwecke hat: a) die Wahrung der gemeinsamen Interessen seiner Mitglieder durch einheitliche Regelung des Handels in gebrauchten Säcken und gebrauchten Packtüchern; b) die Mitwirkung bei der Deckung des inländischen Bedarfes an gebrauchten Säcken und gebrauchten Packtüchern, auf Grund der von den Bundesbehörden erlassenen und zu erlassenden Vorschriften und im Einverständnis mit den Bundesbehörden. Der Verband verpflichtet sich insbesondere, die Bundesbehörden bei den in Interesse der Inlandversorgung erfolgenden Kontrollmassnahmen nach Möglichkeit zu unterstützen. Der Verband schliesst keine Geschäfte auf eigene Rechnung ab. Der Sitz des Verbandes ist das jeweilige Domizil der Firma, welcher der jeweilige Präsident angehört, zurzeit ist der Sitz in Bern. Die Statuten sind am 12. Juli 1918 festgestellt worden. Die Dauer des Verbandes ist unbestimmt. Als Mitglieder können nur diejenigen physischen Personen und Gesellschaften aufgenommen werden, welche: a) in der Schweiz ihren Sitz haben; b) im schweizerischen Handelsregister eingetragen sind; c) vor dem 1. August 1914 nachweisbar mit gebrauchten Säcken in grösserem Umfang regelmässig gehandelt und solche an Inlandsverbraucher geliefert haben; d) allfälligen weiteren Anforderungen der Bundesbehörden Genüge leisten. Die Mitgliedschaft wird erworben durch schriftliche Anmeldung bei dem Vorstand und Aufnahme durch die Generalversammlung, eventuell das Volkswirtschaftsdepartement. Der Austritt kann jederzeit mit vorausgehender dreimonatiger Kündigung auf Ende eines Monats stattfinden;

des weitem erlischt die Mitgliedschaft infolge Konkurses der Mitglieder oder Anschlusses durch die Generalversammlung. Die Rechtsnachfolger einer durch Tod des Inhabers oder durch Liquidation erloschenen Firma werden auf ihr Begehren ohne weiteres als Mitglieder aufgenommen. Der ordentliche Jahresbeitrag der Mitglieder beträgt Fr. 50 und kann je nach Bedürfnis durch Beschluss der Generalversammlung bis auf Fr. 200 erhöht werden. Die Generalversammlung bestimmt auch die Höhe der ausserordentlichen Beiträge. Für die Verbindlichkeiten des Verbandes haftet nur das Genossenschaftsvermögen. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, der aus drei Mitgliedern bestehende Vorstand und die Rechnungsrevisoren. Der Vorstand wird alljährlich durch die Generalversammlung gewählt. Der Vorstand vertritt die Genossenschaft gegenüber Dritten. Er selbst bestimmt die Form der Zeichnung und die zeichnungsberechtigten Personen; kommt hierüber kein Beschluss zustande, so entscheidet die Generalversammlung. Die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft führen der Präsident, der Vizepräsident und der Sekretär durch Kollektivzeichnung zu zweien. Der Vorstand besteht aus folgenden Personen: Präsident: Carl Albert Hintermann, Kaufmann, von Basel, in Bern; Vizepräsident: Otto Fischer, Kaufmann, von und in Romanshorn; Sekretär: Salomon Friedrich Kaufmann, von und in Zürich, Geschäftslokal: Schauplatzstrasse 11, Bern. «Sack- & Rohprodukten A. G.»

12. August. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Landwirtschaftliche Maschinen-Centrale A. G. Bern** (La «Centrale» Machines agricoles S. A. Berne), mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 184 vom 9. August 1917, Seite 1286 und Verweisungen) hat in ihrer Generalversammlung vom 16. Juli 1918 festgestellt: Die Aktienserie B, Aktiennummern 801—4800, eingeteilt in 4000 Aktien zu nominal Fr. 100, wobei auch 5 Aktien in einem Wertpapier vereinigt werden können, ist ganz gezeichnet und voll einbezahlt mit Fr. 400,000 (vierhunderttausend Franken). Das Aktienkapital der Firma beträgt demnach Fr. 800,000 (achthunderttausend Franken), welches voll gezeichnet und liberriert ist. Die Aktien lauten auf den Namen. Die übrigen publizierten Tatsachen bleiben unverändert.

**Bureau Biel**

Uhrenfurnituren. — 10. August. In der Kollektivgesellschaft **Sandoz Fils & Cie**, Uhrenfurniturgeschäft, mit Hauptsitz in La Chaux-de-Fonds und Zweigniederlassung in Biel (S. H. A. B. Nr. 65 vom 18. Februar 1914), sind die Prokuren des Louis Müller und Albert Maire erloschen. Louis Müller, von Stöblingen (Sehaffhausen), in La Chaux-de-Fonds; ist Gesellschafter geworden. Für die Zweigniederlassung in Biel erhält Einzelprokura: John Wernli, von Thalheim (Aargau), in Biel.

10. August. Die Aktiengesellschaft unter der Firma «**Baugesellschaft Centralstrasse**» in Biel (S. H. A. B. Nr. 32 vom 8. Februar 1916) hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 25. Juli 1918 aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Baugesellschaft Centralstrasse** in Liq. durch eine dreigliedrige Liquidationskommission durchgeführt. Mitglieder der Liquidationskommission sind: Emil Pärli, von Rüegsau, Industrieller; Notar Otto Doebeli, von Seon, beide in Biel, und Riccardo Petronio, von Tramlingen, Kaufmann, in Renens. Die Liquidatoren zeichnen je zu zweien kollektiv.

**Bureau de Delémont**

Denrées coloniales, vins spiritueux. — 2 août. La société en nom collectif **F. et J. Rippstein**, denrées coloniales, vins et spiritueux, à Delémont (F. o. s. du c. dn 11 février 1884), est dissoute. Sa raison est radiée. L'actif et le passif sont repris par la maison «**Rippstein et Cie**».

Jules Rippstein, de Kienberg, Georges Rippstein, de Kienberg, et Jacques Weber, de Bâle, demeurant les trois à Delémont, ont constitué à Delémont, sous la raison sociale **Rippstein et Cie**, une société en nom collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> août 1918, et qui reprend l'actif et le passif de la société «**F. et J. Rippstein**», à Delémont. Denrées coloniales, vins et spiritueux.

**Bureau Fraubrunnen**

12. August. An Stelle des verstorbenen Friedrich Häberli, Notar, ist als Sekretär der **Brunnengossenschaft No. 1 in Münchenbuchsee**, mit Sitz daselbst (S. H. A. B. Nr. 304 vom 27. Dezember 1916, Seite 1955), gewählt worden: Friedrich Rufer, von Lyss, Notar, in Münchenbuchsee. Derselbe ist befugt, kollektiv zu zweien mit dem Präsidenten oder Vizepräsidenten die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft zu führen.

**Bureau Thun**

12. August. **Landwirtschaftliche Genossenschaft Uetendorf und Umgebung**, mit Sitz in Uetendorf (S. H. A. B. Nr. 10 vom 14. Januar 1908, Seite 57). In der Generalversammlung vom 18. April 1915 wurde an Stelle des demissionierenden Rudolf Ringgenberg als Sekretär gewählt: Emil Brügger, von Gelterfingen, Landwirt und Wagner, in Uetendorf. In der Generalversammlung vom 12. März 1916 wurde an Stelle des Emil Brügger neu in den Vorstand gewählt: Gottfried Boss, von Sigriswil, Landwirt, in Uetendorf. In der Generalversammlung vom 7. April 1918 wurde an Stelle des austretenden Ernst Hadorn neu als Vorstandsmitglied gewählt: Christian Ruest, von Steffisburg, Gutsbesitzer, in Uetendorf. Der Vorstand setzt sich nun zusammen wie folgt: Johann Gurtner, Präsident; Christian Lüthi, Vizepräsident; Emil Brügger, Sekretär; Beisitzer: Johann Graf und Christian Ruetschi, bisherige, sowie Gottfried Boss und Christian Ruest, neu. Der Präsident oder dessen Stellvertreter führt mit dem Sekretär die rechtsverbindliche Unterschrift kollektiv.

12. August. In die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Gebrüder Geismar zur Stadt Paris**, mit Sitz in Interlaken und Zweigniederlassung in Thun (S. H. A. B. Nr. 273 vom 26. Juni 1906, Seite 1089, und Nr. 190 vom 29. Juli 1908, Seite 1359), ist Léon Geismar, von und wohnhaft in Thun, Handelsmann, eingetreten. Die Gesellschaft besteht nunmehr aus den Brüdern Lucien und Edmond Geismar, beide von Tramelan-dessus, wohnhaft in Interlaken, und Jonas und Léon Geismar, beide von und wohnhaft in Thun.

**Glarus — Glaris — Glarona**

1918. 10. August. Die Firma **Fritz Gior-Knobel, Architekturbureau** in Glarus (S. H. A. B. Nr. 27 vom 3. Februar 1913) ist infolge Wegzuges des Inhabers erloschen.

10. August. **Allgemeine Kommerzgesellschaft (Société générale de commerce) (Società generale di commercio)** in Glarus (S. H. A. B. Nr. 280 vom 29. November 1917, und Nr. 94 vom 22. April 1918). Die an Dr. jur. Anton H. von Sprecher und Emil Hoigné erteilte Kollektivunterschrift ist erloschen. Die Gesellschaft ermächtigt zur Führung der rechtsverbindlichen Einzelunterschrift Anton H. von Sprecher, Dr. jur., Kaufmann, von Maiefeld, in Küssnacht (Zürich).

**Solothurn — Soleure — Soletta**  
Bureau Olten-Gösgen

1918. 12. August. **Elektrizitätswerk Olten-Aarburg A.-G. (Usines électriques Olten-Aarburg S.-A.)** in Olten (S. H. A. B. Nr. 243 vom 9. November 1894, Nr. 124 vom 3. Mai 1897, Nr. 86 vom 2. April 1912, Nr. 68 vom 23. März 1915, Nr. 176 vom 31. Juli 1915, und Nr. 62 vom 15. März 1917). Der Verwaltungsrat erteilt an Marc Dutoit, von Moudon, Ingenieur, in Olten, Kollektivprokura mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.



## Appenzell A.-Rh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

1918. 12. August. Genossenschaft unter der Firma **Kreditschutz-Verein Bühler**, mit Sitz in Bühler (S. H. A. B. Nr. 250 vom 3. Oktober 1912, Seite 1735). Der Vorstand, aus welchem Theodor Scheitlin-Moesch und Jakob Schiess ausgeschieden sind, setzt sich nun folgendermassen zusammen: Jean Höbener, Kaufmann, von Gäis, bisher Aktuar, zum Präsident; Rudolf Frischknecht, Metzgermeister, von Bühler, Vizepräsident und Kassier; Franz Vogel-Fisch, Kaufmann, von Krinau, Aktuar; August Holderegger, Commis, von Stein (Appenzell), Schwarzbuchführer; Albrecht Schori, Schuhmachermeister, von Radelfingen (Kt. Bern), Beisitzer; alle in Bühler wohnhaft. Der Präsident und der Kassier führen je einzeln die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft.

Aargau — Argovie — Argovia  
Bezirk Kanton

1918. 12. August. Unter der Firma **Obstverwertungsgesellschaft Suhrental** hat sich mit Sitz in Schöffland eine Aktiengesellschaft gegründet, welche die Fabrikation und den Handel mit Most; Brantwein und allen andern damit in Zusammenhang stehenden Produkten bezweckt. Die Statuten sind am 16. Juni 1918 festgestellt worden. Das Unternehmen ist zeitlich nicht beschränkt. Das Grundkapital beträgt zwanzigtausend Franken (Fr. 20,000) und ist eingeteilt in 20 auf den Namen lautende Aktien von je Fr. 1000. Die Bekanntmachungen erfolgen durch schriftliche Mitteilung an die Aktionäre, eventuell, wo öffentliche Bekanntmachung notwendig ist, durch Publikation im Aargauischen Amtsblatt. Der Verwaltungsrat bezeichnet diejenigen Personen, welche die rechtsverbindliche Unterschrift führen und bestimmt die Art und Weise der Zeichnung. Die Mitglieder des Verwaltungsrates führen je kollektiv zu zweien die rechtsverbindliche Unterschrift. Präsident des Verwaltungsrates ist Samuel Schamaun, Kaufmann, von Grisch (Kt. Graubünden), in Schöffland; Sekretär des Verwaltungsrates ist Emil Uehlinger, Bierbrauer, von Neunkirch (Kt. Schaffhausen), in Schöffland; weiteres Mitglied des Verwaltungsrates ist Jean Uehlinger, Bierbrauer, von Neunkirch (Kt. Schaffhausen), in Schöffland. Das Geschäftslokal der Gesellschaft befindet sich im Restaurant Bahhof zu Schöffland.

Schuhwaren, usw. — 12. August. Unter der Firma **R. A. Lüthy A. G. (S.-A.)** hat sich mit Sitz in Schöffland eine Aktiengesellschaft gegründet, welche das bisher von der Kommanditgesellschaft «R. A. Lüthy & Cie.» in Schöffland betriebene Geschäft mit Aktiven und Passiven übernimmt. Zweck der Firma ist der Engrosvertrieb von Schuhwaren und verwandten Artikeln. Die Gesellschaft kann sich auch bei andern Unternehmungen der Schuhbranche beteiligen und im allgemeinen jedes Geschäft abschliessen, das geeignet ist, den Gesellschaftszweck zu fördern. Die Statuten sind am 1. August 1918 festgestellt worden. Das Unternehmen ist zeitlich nicht beschränkt. Das Grundkapital beträgt fünfzehntausend Franken (Fr. 500,000) und ist eingeteilt in 500 auf den Namen lautende Aktien von je Fr. 1000. Die Bekanntmachungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern nicht durch das Gesetz die Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vorgeschrieben ist. Die Vertretung der Gesellschaft nach aussen üben aus das Mitglied des Verwaltungsrates: Richard Adolf Lüthy-Bühler, Kaufmann, von und in Schöffland, welcher als Delegierter des Verwaltungsrates die rechtsverbindliche Einzelunterschrift führt. Die Firma erteilt Kollektivprokura (je zu zweien) an: Otto Käser, Kaufmann, von El-fingen und Schöffland; Samuel Schamaun, Kaufmann, von Grisch (Graubünden), und an Otto Castelberg, Kaufmann, von Kästris (Graubünden), alle in Schöffland. Das Geschäftslokal der Gesellschaft befindet sich im Unterdorf, Gebäude Nr. 24.

## Thurgau — Thurgovie — Thurgovia

1918. 12. August. Unter der Firma **Aktiengesellschaft Holzwerke (Usine de constructions en bois S. A.)** hat sich mit Sitz in Eschlikon und unbestimmter Dauer eine Aktiengesellschaft gebildet, zum Zwecke der Übernahme und des Weiterbetriebes der ehemals der Firma «Schmidli & de Roche» in Eschlikon betriebenen Sägerei, Zimmerei und Schreinerei. Die Gesellschaftsstatuten sind am 20. Juni 1918 festgestellt worden. Das Gesellschaftskapital beträgt zweihundertfünfundsechzigtausend Franken (Fr. 275,000), eingeteilt in 300 Stammaktien und 250 Prioritätsaktien von je Fr. 500, welche auf den Namen lauten. Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt in Bern und ihre Organe sind: Die Generalversammlung, ein Verwaltungsrat von 3—5 (gegenwärtig 5) Mitgliedern und die Kontrollstelle. Der Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft Dritten gegenüber gerichtlich und aussergerichtlich. Die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Gesellschaft führen der Präsident und der Vizepräsident des Verwaltungsrates durch kollektive Zeichnung. Der Verwaltungsrat kann weiteren Personen Prokura erteilen. Präsident des Verwaltungsrates ist Alfred Wettstein, Holzhandlung, von Bellikon (Aargau), in Zürich 1, und Vizepräsident ist Wilhelm Düringer, Privatier, von Steckborn, in Stein a. Rh. Die Firma erteilt Kollektivprokura an Ernst Friedinger, von Sirmach, in Wetzikon, und Karl Dunz, von und in Zürich. In der Weise, dass die Genannten kollektiv unter sich oder mit einem andern Zeichnungsberechtigten rechtsverbindlich zeichnen.

Waadt — Vaud — Vaud  
Bureau de Lausanne

1918. 10. août. La société **coopérative Association des funiculaires Suisses pour l'assurance contre les accidents**, ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 14 février 1911), a, dans son assemblée générale du 23 février 1918, modifié ses statuts. Les modifications intéressant les tiers portent sur les points suivants: La société a pour but d'assurer, sur la base de la mutualité, ses membres contre les conséquences de la responsabilité civile et contre les accidents. Les membres de la société sont assurés de plein droit dans les limites ci-après: a) contre les conséquences de la responsabilité civile en cas d'accident, encourue par les sociétaires en leur qualité d'entreprises de transport, à teneur de la loi fédérale sur la responsabilité des chemins de fer, du 28 mars 1905, de la loi fédérale concernant les installations électriques, du 24 juin 1902, et du Code des obligations, du 30 mars 1911, envers les personnes sinistrées en dehors de leur service; b) contre les conséquences de la responsabilité civile en cas d'accidents, encourue par les sociétaires en leur qualité d'entreprises de transport, directement ou en vertu de droits de recours légaux, à teneur de la loi fédérale sur l'assurance en cas de maladie et d'accidents. Tout funiculaire suisse peut se faire recevoir membre de la société. La demande d'admission doit être adressée par écrit à l'administration chargée de la présidence. Le comité statue sur l'admission. L'assurance entre en vigueur après achèvement complet de la ligne et paiement de la première prime. Les nouveaux membres paieront une contribution d'entrée de fr. 50. Les sociétaires paient, pour les assurances prévues à l'art. 8, chiffre 1, une prime uniforme, établie au prorata des recettes effectives du transport des voyageurs. L'assemblée générale des sociétaires fixe chaque année, dans sa séance ordinaire, les taux sur la base desquels les primes annuelles de l'exercice suivant devront être calculées et payées dans le sens des dispositions suivantes: Le sociétaire est tenu de verser au secrétariat, chaque année, jusqu'au 31 janvier, une prime provisoire établie sur la base des résultats de l'exercice précédent. Dans les six mois qui suivent la fin d'une année d'assurance, chaque sociétaire transmettra au secrétariat, sur formulaire spécial, un relevé des recettes effectives du transport des voyageurs. C'est d'après ce relevé que s'établira la prime

définitive à payer par chaque membre. Les différences en plus ou en moins seront bonifiées ou réclamées aux sociétaires. Les sociétaires qui, par suite d'interruption de l'exploitation du chemin de fer n'ont pas eu recours à l'assurance, versent une prime fixe de fr. 20 par an à titre de frais d'administration. Pour les assurances facultatives désignées à l'art. 8, chiffre 2, des statuts, les sociétaires paient la prime fixée par les règlements d'assurance ou par convention spéciale. La qualité de membre de la société se perd: 1. par la sortie du sociétaire. La sortie est admise pour la fin d'un exercice, moyennant avis préalable de six mois, adressé par écrit au comité; 2. par dénonciation. La société peut dénoncer la qualité de membre d'un sociétaire pour la fin d'un exercice, moyennant avis préalable de six mois; 3. par exclusion du sociétaire. La société peut exclure en tout temps le sociétaire qui violerait d'une manière inexcusable ses devoirs envers elle. Le membre sortant reçoit le 75 % de son avoir, déterminé pour la date de sa sortie; le solde, soit 25 %, est acquis à la société. Les autres modifications concernent l'organisation intérieure de la société. Le comité de direction est composé de: Albert Lang, de Schaffhouse, directeur de banque, président du conseil d'administration du funiculaire Lauterbrunnen-Mürren, domicilié à Berne, président; François Geneux, de Ste-Croix (Vaud), président du conseil d'administration du funiculaire St-Imier-Mont Soleil, domicilié à St-Imier; Johannes Ammann, de Herten-Frauenfeld (Thurgovie), maître secondaire, chef d'exploitation du chemin de fer Rheineck-Walzenhausen, domicilié à Walzenhausen (Appenzell); Alois Moser, de Hitzkirch (Lucerne), avocat, président du funiculaire Dietschberg, domicilié à Lucerne; et Eugène Zschokke, d'Aarau (Argovie), directeur du chemin de fer Lausanne-Onchy, domicilié à Lausanne.

10 août. La liquidation de la **Société anonyme de la Tribune de Lausanne et Estafette en liquidation**, à Lausanne (F. o. s. du c. des 30 décembre 1895, 16 juin 1896, 1<sup>er</sup> octobre 1898 et 9 novembre 1911), étant terminée, cette raison sociale est en conséquence radiée.

## Bureau de Morges

12 août. Dans sa séance du 22 mai 1918, le conseil d'administration de **La Maraichère S. A.**, société anonyme dont le siège est à Morges (F. o. s. du c. du 5 janvier 1918, n° 3, page 22), a décidé de confier à son vice-président Jean Caro-Castel, ingénieur, citoyen français, domicilié à Lausanne, la direction commerciale de la société et lui a conféré à cet effet, individuellement la signature sociale.

## Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

## Bureau de Neuchâtel

Représentations, importation, exportation. — 1918. 8 août. La société en commandite **Alexis Berthoud et Cie**, représentations générales, suisses et étrangères, importation, exportation, à Neuchâtel (F. o. s. du c. du 27 décembre 1917, n° 302, page 2016), est dissoute; la liquidation étant terminée, cette raison est radiée.

Représentations commerciales et industrielles. — 8 août. Sous la raison sociale **Berthoud et Boillot, office international de représentations**, il est fondé à Neuchâtel une société en nom collectif entre Edouard Ulyss-Louis Boillot, négociant, de Neuchâtel, domicilié à Pesoux, et Georges Alexis Berthoud, négociant, de et à Neuchâtel. La société a commencé son activité le 20 juillet 1918. Représentations commerciales et industrielles; Place Piaget 9.

## Genève — Genève — Ginevra

Commission, représentation, etc. — 1918. 10 août. Le chef de la maison **Louis Levensohn**, aux Eaux-Vives, est Ludwig, soit Louis Levensohn, de nationalité serbe, domicilié aux Eaux-Vives. Commission, représentation commerciale, importation et exportation; 6, Rue du Pré Naville.

10 août. La société anonyme dite **Femina**, ayant son siège aux Eaux-Vives (F. o. s. du c. du 26 janvier 1916, page 126), a modifié ses statuts sur un point non soumis à la publication et, de plus, appelé aux fonctions d'administrateur, Georges-Fredrich Daus, fabricant, de nationalité suédoise, domicilié aux Eaux-Vives, en remplacement de Fritz Doller, lequel est radié. Par le fait de sa nomination aux fonctions d'administrateur, la procuration conférée à G. F. Daus, est éteinte.

Horlogerie, bijouterie, etc. — 10 août. La maison **Bloch et Co**, à Genève (F. o. s. du c. du 9 mai 1917, page 754), indique comme genre d'affaires: Fabrication et commerce d'horlogerie, bijouterie et machines-outils, commission, exportation de tous articles. La maison a renoncé à son enseigne: «Les Galeries artistiques» et a transféré ses locaux: 42, Rue du Rhône.

10 août. **Société immobilière des Epinettes**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 5 avril 1904, page 558). Gino Vuagnat, entrepreneur, de Genève, domicilié à Plainpalais, a été nommé membre du conseil d'administration. Firmin-Lucien Ody, administrateur sortant, est radié.

Spécialités pharmaceutiques et parfumerie, etc. — 10 août. La raison **J. Demeule**, commerce et représentation de spécialités pharmaceutiques et parfumerie de marque en gros, à Genève (F. o. s. du c. des 18 et 23 janvier 1918, pages 95 et 125), est radiée ensuite du décès du titulaire.

Moteurs à explosions, machines électriques à cirer les parquets, etc. — 10 août. La société en nom collectif **H. et J. Grâa**, construction et vente de moteurs à explosions, machines électriques à cirer les parquets, machines diverses et tous autres articles, avec sous-titre: «The Labor Engineering Co», à Plainpalais (F. o. s. du c. des 17 et 20 mai 1916, page 789 et 810), est radiée ensuite du transfert de son siège social au Locle (Neuchâtel) (F. o. s. du c. du 7 août 1918, page 1276). La procuration conférée à Jules-Emile Dunand, est éteinte.

## Schweiz. Amt für geistiges Eigentum

Bureau suisse de la propriété intellectuelle — Ufficio svizzero della proprietà intellettuale

## Liste der Muster und Modelle

## Liste des dessins et modèles — Lista dei disegni e modelli

Zweite Hälfte Juli 1918

Deuxième quinzaine de juillet 1918 — Seconda quindicina di luglio 1918

I. Abteilung — I<sup>re</sup> Partie — I<sup>a</sup> Parte

Hinterlegungen — Dépôts — Depositi  
29443—29495

N° 29443. 19 juin 1918, 6 h. p. — Cacheté. — 4 dessins. — Cartes synoptiques à signatures et légende reliées par réseaux. — Emile F. Chavannes, Lausanne (Suisse). Mandataire: F. Flesch, Lausanne.

Nr. 29444. 5. Juli 1918, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 10 Modelle. — Nadeln um Lederriemen zusammenzunähen; Griffe für solche Nadeln. — Frau P. Warmund, Zürich (Schweiz).

Nr. 29445. 9. Juli 1918, 6 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Pflugrad. — Fritz Bögli, Langenthal (Schweiz).



Nr. 29446. 10. Juli 1918, 8 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Schutzkapsel für Schuhfettbürste. — **Konrad Speidel, jr.**, Schaffhausen (Schweiz).

N° 29447. 14 juillet 1918, 3 h. p. — Ouvert. — 6 dessins. — Cartes postales photographiques. — **Edmond Gindrat, Orbe** (Suisse).

Nr. 29448. 15. Juli 1918, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 1539 Muster. — Mechanische Stickerereien. — **Grauer-Frey, Degersheim** (Schweiz).

Nr. 29449. 16. Juli 1918, 3 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Zellenartig ausgebildeter Baustein mit Deckenventilationsöffnungen und vertikaler Pflasterille. — **Joseph Schär**, und **Eduard Ottiker**, Zürich (Schweiz).

Nr. 29450. 16. Juli 1918, 5½ Uhr p. — Versiegelt. — 3 Modelle. — Schuhsohlen. — **T. Bornstein & Co.**, Basel (Schweiz). Vertreter: A. Ritter, Basel.

Nr. 29451. 16. Juli 1918, 8 Uhr p. — Offen. — 1 Muster. — Anschauungs-Lehrmittel zum Rechnen in den Elementarklassen. — **Hans Baumgartner**, Thun (Schweiz).

Nr. 29452. 13. Juli 1918, 6 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Behälter zum Transport lebender Fische. — **E. Eichenhofer**, Wohlen (Aargau, Schweiz).

Nr. 29453. 17. Juli 1918, 11 Uhr a. — Offen. — 1 Muster. — Zeichenvorlagen. — **Othmar Hagmann**, St. Gallen (Schweiz); Rechtsnachfolger der Urheberin «Margrit Zimmermann», Tübach.

Nr. 29454. 17. Juli 1918, 1 Uhr p. — Versiegelt. — 15 Modelle. — Druckknöpfe. — **Compagnie Victoire S. A.**, Zürich (Schweiz). Vertreterin: Levailant, Patentanwalts- u. Commercial-Bureaux A.-G., Zürich.

Nr. 29455. 17. Juli 1918, 6 Uhr p. — Versiegelt. — 631 Muster. — Stickerereien. — **G. Thellheimer**, St. Gallen (Schweiz).

Nr. 29456. 17. Juli 1918, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Elektrischer Wasserehrhitzer. — **Friedrich Lutzmann**, Zürich (Schweiz).

N° 29457. 17 juillet 1918, 8 h. p. — Ouvert. — 1 dessin. — Tableau des insignes du nouvel uniforme de l'armée suisse. — **Eug. P'Epplattenier**, Yverdon (Suisse).

Nr. 29458. 18. Juli 1918, 11 Uhr a. — Versiegelt. — 1 Modell. — Schuhbeschläge. — **Rudolf Gorini**, Zürich (Schweiz).

N° 29459. 18 juillet 1918, 5½ h. p. — Cacheté. — 37 modèles. — Cabinets de pendulettes. — **Fabriques des Montres Zénith successeur de Fabriques des Montres Zénith Georges Favre-Jacot & Cie., Le Locle** (Suisse). Mandataire: A. Ritter, Bâle.

Nr. 29460. 18. Juli 1918, 8 Uhr p. — Offen. — 2 Modelle. — Halter zum Befestigen elektrischer Taschenlampen an Fahrrädern. — **Karl Thommen-Röschard**, Oberwil (Baselland, Schweiz).

Nr. 29461. 19. Juli 1918, 10 Uhr a. — Offen. — 1 Modell. — Arzneimittel-Tabletten. — **F. Hoffmann-La Roche & Co.**, Basel (Schweiz).

Nr. 29462. 20. Juli 1918, 8 Uhr p. — Offen. — 1128 Muster. — Baumwollstickerereien. — **Julius Brunke A. G.**, Diepoldsau (Schweiz).

Nr. 29463. 19. Juli 1918, 7 Uhr p. — Versiegelt. — 84 Muster. — Schiffstickerereien (Roben) auf Baumwollvoile. — **J. G. Nef & Co.**, Herisau (Schweiz).

Nr. 29464. 16. Juli 1918, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 6420 Muster. — Mechanische Baumwollstickerereien. — **Pulaski Company A. G.**, St. Gallen (Schweiz).

Nr. 29465. 20. Juli 1918, 10 Uhr a. — Offen. — 69 Muster. — Umhüllungen für Suppenwürfel und Kartonschächtelchen; Schussetiketten. — **Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln**, Kempthal (Schweiz).

Nr. 29466. 20. Juli 1918, 5 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Automat-Ofen. — **Affolter, Christen & Co. A. G.**, Basel (Schweiz). Vertreter: A. Ritter, Basel.

Nr. 29467. 15. Juli 1918, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Etiketten-Rolle. — **Otto Oeschger**, Lausanne (Schweiz).

N° 29468. 19 juillet 1918, 2½ h. p. — Cacheté. — 1 dessin. — Etiquettes pour vins. — **Emile Bonhôte, Peseux** (Suisse).

N° 29469. 18 juillet 1918, 8 h. p. — Cacheté. — 1 modèle. — Perceuse automatique pour pierristes. — **Jean Feller**, Tramelan-dessus (Suisse). Mandataire: W. Koelliker, Bienne.

N° 29470. 22 juillet 1918, 8 h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Protecteurs de chaussures. — **Walther Augsburgberger**, Cormoret (Suisse).

Nr. 29471. 19. Juli 1918, 7 Uhr p. — Versiegelt. — 32 Muster. — Schiffstickerereien (Plumets und Roben) auf Baumwollstoffe. — **J. G. Nef & Co.**, Herisau (Schweiz).

Nr. 29472. 22. Juli 1918, 4 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Schlittschuhbindung. — **Friedr. Lüthi**, Bern (Schweiz).

Nr. 29473. 20. Juli 1918, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 26 Modelle. — Krawattenhalter. Kragen-Brochen. — **Ernst Scheidegger**, Zürich (Schweiz).

Nr. 29474. 22. Juli 1918, 6 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Muster. — Brieftasche aus Presspahnkarton mit Druckknopf. — **Emil Graf-Lutz**, Oerlikon (Schweiz).

Nr. 29475. 22. Juli 1918, 8 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Balancier-spitzen für Schraubstockbacken zum Anstecken an Parallelschraubstöcken. — **Fritz Keller**, Aarau (Schweiz).

Nr. 29476. 24. Juli 1918, 2 Uhr p. — Versiegelt. — 179 Muster. — Baumwoll- und Seidenstickerereien (sog. Spitzen). — **A. Hufenus & Co.**, St. Gallen (Schweiz).

Nr. 29477. 18. Juli 1918, 11 Uhr a. — Offen. — 1 Modell. — Eiserner Sägebogen mit beweglicher Einspannvorrichtung. — **Emil Kreis**, Zürich (Schweiz).

Nr. 29478. 22. Juli 1918, 7 Uhr p. — Versiegelt. — 3 Modelle. — Feuerwehr-Spiel. — **Otto Marquard**, Gottlieben (Schweiz). Vertreterin: Levailant, Patentanwalts- u. Commercial-Bureaux A.-G., Zürich.

N° 29479. 10 juillet 1918, 8 h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Briquet de poche. — **Hermann Thorens, Ste-Croix** (Suisse).

Nr. 29480. 23. Juli 1918, 7 Uhr a. — Offen. — 2 Modelle. — Geschnitzte Tische. — **H. Spring**, Interlaken (Schweiz).

Nr. 29481. 11. Juli 1918, 8 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Milchkühl-Apparat. — **Heinrich Binder**, Heiligkreuz (St. Gallen, Schweiz).

Nr. 29482. 18. Juli 1918, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Heiz-Briketts. — **J. Städler-Spöri**, Rudolfstetten (Schweiz).

N° 29483. 25 juillet 1918, 11¼ h. a. — Cacheté. — 9 dessins. — Cadrans décorés. — **Charles Monbaron**, Bienne (Suisse). Mandataire: W. Koelliker, Bienne.

Nr. 29484. 25. Juli 1918, 4 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Bänkehen zum Auflegen des Essbestecks während des Essens. — **Rudolf Urbanek**, Zürich (Schweiz).

Nr. 29485. 27. Juli 1918, 11 Uhr a. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Oberbetten. — **Adolf Nerre**, Basel (Schweiz).

Nr. 29486. 27. Juli 1918, 6¼ Uhr p. — Versiegelt. — 4 Modelle. — Gläser für Buttermaschinen. — **W. Scheuch**, Küssnacht (Zürich, Schweiz). Vertreter: H. Kirchhofer vormals Bourry-Séquin & Co., Zürich.

Nr. 29487. 23. Juli 1918, 1 Uhr p. — Offen. — 2 Modelle. — Befestigungsmittel für Seilerwaren aus Hanf, Baumwolle, Leinen, etc. — **Ernst Näni**, Trogen (Schweiz).

Nr. 29488. 26. Juli 1918, 8 Uhr p. — Offen. — 1335 Muster. — Baumwoll-Stickerereien. — **G. Thoma & Co.**, St. Fiden (Schweiz).

Nr. 29489. 26. Juli 1918, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 2152 Muster. — Stickerereien. — **Brunner & Hofstetter**, St. Gallen (Schweiz).

Nr. 29490. 21. Juli 1918, 11 Uhr a. — Offen. — 4 Modelle. — Bleihalter; Auswerfer für Bleihalter; Bleihalter mit Auswerfer. — **Heimreich-Bauer**, Höngg (Zürich, Schweiz).

N° 29491. 26 juillet 1918, 1¼ h. a. — Ouvert. — 27 modèles. — Canapés, fauteuils, sièges, bahuts, tables. — **Mottu frères**, Thônex (Genève, Suisse).

Nr. 29492. 29. Juli 1918, 10 Uhr a. — Versiegelt. — 1 Modell. — Mundstück für hängende Gasbrenner. — **Albert Scheidegger**, Basel (Schweiz).

Nr. 29493. 29. Juli 1918, 8 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Halter zum Befestigen von elektrischen Taschenlampen an Fahrrädern. — **Karl Thommen-Röschard**, Oberwil (Baselland, Schweiz).

Nr. 29494. 23. Juli 1918, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 3 Modelle. — Holzsandalen. — **Basilio Bridi**, Flums (Schweiz). Vertreter: Hablützel & Hoerni, Zürich.

N° 29495. 29 juillet 1918, 8 h. p. — Cacheté. — 1 modèle. — Lit de camp transportable et pliable. — **Ernest Joly**, Clarens (Suisse). Mandataire: L. Flesch, Lausanne.

## II. Abteilung — II<sup>e</sup> Partie — II<sup>e</sup> Parte

### Abbildungen von Modellen für Taschenuhren (die ausschliesslich dekorativen Modelle ausgenommen)

#### Reproductions de modèles pour montres (les modèles exclusivement décoratifs exceptés)

#### Riproduzioni di modelli per orologi (eccettuati i modelli esclusivamente decorativi)

## III. Abteilung — III<sup>e</sup> Partie — III<sup>e</sup> Parte

### Verlängerungen — Prolongations — Prolungazioni

Nr. 15849. 28. September 1908, 7¼ Uhr p. — (III. Periode 1918/1923). — 1 Modell. — Federmatratzen. — **Schoop & Co.**, Zürich (Schweiz). Vertreter: H. Kirchhofer vormals Bourry-Séquin & Co., Zürich; registriert den 30. Juli 1918.

N° 17517. 13 décembre 1909, 8 h. p. — (III<sup>e</sup> période 1919/1924). — 2 modèles. — Calibres de montres. — «Doxa» Watch Factory, Georges Ducommun, Le Locle (Suisse). Mandataire: A. Mathey-Doret, La Chaux-de-Fonds; enregistrement du 30 juillet 1918.

N° 22961. 1<sup>er</sup> septembre 1913, 9 h. a. — (II<sup>e</sup> période 1918/1923). — 3 modèles. — Encliquetage de roues de remontoir pour montres de toutes grandeurs et toutes hauteurs. — **Le fils de L. U. Chopard**, Fabrique de montres L. U. C., Sonvilier (Suisse); enregistrement du 1<sup>er</sup> août 1918.

### Löschungen — Radiations — Radiazioni

N° 9846. 29 juillet 1903. — 1 modèle. — Montre à bracelet-courroie.

N° 9859. 25 juillet 1903. — 1 modèle. — Métronome.

Nr. 18323. 16. Juli 1910. — 2 Modelle. — Geschnitzte Haus-Uhren.

Nr. 18439. 17. August 1910. — 1 Modell. — Geschnitzter Lehnstuhl.

Nr. 21193. 23. Juli 1912. — 1 Modell. — Geschnitzter Tisch.

## Marken — Marques — Marche

### Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 42341. — 2. August 1918, 5 Uhr.

Schweiz. Serum- & Impfinstitut Bern, Fabrikation, Bern (Schweiz).

Sero- und chemotherapeutische Präparate und Impfstoffe für Menschen- und Tiermedizin, Desinfektionsmittel, chemische Produkte für technische, hygienische und wissenschaftliche Zwecke.

# Es • Be

Nr. 42342. — 2. August 1918, 5 Uhr.

Schweiz. Serum- & Impfinstitut Bern, Fabrikation, Bern (Schweiz).

Sero- und chemotherapeutische Präparate und Impfstoffe für Menschen- und Tiermedizin, Desinfektionsmittel, chemische Produkte für technische, hygienische und wissenschaftliche Zwecke.

# Esebe

Nr. 42343. — 2. August 1918, 5 Uhr.

Schweiz. Serum- & Impfinstitut Bern, Fabrikation, Bern (Schweiz).

Sero- und chemotherapeutische Präparate und Impfstoffe für Menschen- und Tiermedizin, Desinfektionsmittel, chemische Produkte für technische, hygienische und wissenschaftliche Zwecke.

# Esbe

N° 42344. — 5 août 1918, 8 h.

André Campiche, fabrication et commerce, Lausanne (Suisse).

Tous produits alimentaires.

# AU BON CHEF

(Renouvellement avec extension d'emploi du n° 41839).

N° 42345. — 5 août 1918, 8 h.

André Campiche, fabrication et commerce,  
Lausanne (Suisse).

Tous produits alimentaires.



(Renouvellement avec extension d'emploi du n° 41840).

Nr. 42346. — 5. August 1918, 8 Uhr.

Bovril, Limited, Handel,  
London (Grossbritannien).

Nahrungstoffe und Bestandteile von solchen.

## BOVRIL.

(Erneuerung von Nr. 10283).

Nr. 42347. — 5. August 1918, 8 Uhr.

Hausmann A. G. Schweiz. Medizinal- & Sanitätsgeschäft St. Gallen,  
Fabrikation und Handel,  
St. Gallen (Schweiz).

Pharmazeutische Präparate und Seifen.

## Euservol

Nr. 42348. — 6. August 1918, 8 Uhr.

Emil Meyer, Fabrikation und Handel,  
Basel (Schweiz).

Metallputzmittel.

<b>PRIMA</b>	<b>PRIMA</b>	<b>PRIMA</b>
<b>Gebrauchs-Anweisung:</b> Vor jedem Gebrauch schütten, wenig auf einen Lappen nehmen und putzen, mit trockenem Lappen blank reiben. <b>REINIGT</b> Messing, Kupfer, Silber, Neusilber, Zinn, Nickel Erfolg grossartig!	<b>Bestes Metallputzmittel</b> Le meilleur liquide pour nettoyer tous les métaux.	<b>Mode d'emploi.</b> Secouer avant l'usage. Prenez un peu sur un chiffon humecté et frottez, laissez bien sécher et après frottez avec un chiffon sec. <b>POUR NETOYER</b> l'aiton, cuivre, l'argenterie, étain, nickel etc. Un grand succès!
<b>E. MEYER, chem.-techn. Produkte, BASEL</b>		

Nr. 42349. — 6. August 1918, 8 Uhr.

Priska Erpf, Fabrikation,  
Rorschacherberg (Schweiz).

Strickwaren.

## Prisker

Nr. 42350. — 6. August 1918, 8 Uhr.

Walter Ruegg, Fabrikation,  
Muttens (Schweiz).

Essenzen, Extrakte, Destillate, Riechstoffe, Aetheröle, Chemikalien.

**Walter Ruegg**  
Manufacture Suisse d'Essences et d'Extraits  
Muttens, près Bâle  
Fondéeur 1873

N° 42351. — 6 août 1918, 8 h.

W. Garmaise et Cie., fabrication et commerce,  
Plainpalais (Genève, Suisse).

Papier gobe-mouches.



## L'ENLIZEUR

N° 42352. — 6 août 1918, 8 h.

W. Garmaise et Cie., fabrication et commerce  
Plainpalais (Genève, Suisse).

Sucre vanillé et vanilline.

## VANILLINA

N° 42353. — 6 août 1918, 8 h.

W. Garmaise et Cie., fabrication et commerce,  
Plainpalais (Genève, Suisse).

Crèmes.

## CRÊMÉTTE

N° 42354. — 6 août 1918, 8 h.

W. Garmaise et Cie., fabrication et commerce,  
Plainpalais (Genève, Suisse).

Crèmes, levains, aromes.

## Hamli's

N° 42355. — 6 août 1918, 8 h.

W. Garmaise et Cie., fabrication et commerce,  
Plainpalais (Genève, Suisse).

Epices et cafés.



Nr. 42356. — 7. August 1918, 8 Uhr.

Aktiengesellschaft vormalig J. Dörstler & Cie.,  
Fabrikation und Handel,  
Wetzikon (Schweiz).

Seidengarne, Schappegarne und andere Garne in allen Aufmachungen.



### Löschungen — Radiations

Auf Anordnung des schweizerischen Justiz- und Polizeidepartementes (Art. 14, Ziffer 2, B. G. betreffend den Schutz der Fabrik- und Handelsmarken) sind am 12. August 1918 gelöscht worden:

Nr. 11740 (S. H. A. B. von 1900, Nr. 15). — Uhrenfabrik Langendorf, Langendorf.

Nr. 11901 (S. H. A. B. von 1900, Nr. 60). — Uhrenfabrik Langendorf, Langendorf.

### Kauf, Verkauf und Abgabe von getragenen oder alten Schuhen, Kleidern und Wäschestücken

(Bundesratsbeschluss vom 9. August 1918.)

1. Jede entgeltliche Veräusserung von getragenen oder alten, d. h. nicht benützten und nicht mehr als neu verkäuflichen Schuhen, Kleidern, Wäschestücken (Web-, Wirk- und Strickwaren) und Bettwaren an andere Stellen, als an die von den Kantonsregierungen bezeichneten amtlichen Sammelstellen, ist untersagt.

Das schweizerische Volkswirtschaftsdepartement kann auch andere gebrauchte oder alte Gegenstände des täglichen Bedarfs diesem Verbot unterstellen oder die Kantonsregierungen hierzu ermächtigen.

2. Jeder entgeltliche Erwerb der in Artikel 1 umschriebenen Waren-gattungen ist nur den von den Kantonsregierungen bezeichneten Sammelstellen oder den Personen gestattet, die hierzu von den Sammelstellen beauftragt sind.

Die Kantonsregierungen werden dem schweizerischen Volkswirtschafts-departement für ihr Gebiet hinsichtlich der Regelung des Versteigerungs-

wesens der Pfandleihanstalten die erforderlichen Vorschläge machen, soweit dies infolge dieses Beschlusses nötig wird, und diese nach ihrer Genehmigung durch das genannte Departement durchführen. Von einer Erschwerung des Betriebes der auf gemeinnütziger Grundlage arbeitenden Pfandleihanstalten ist tunlichst Umgang zu nehmen.

3. Als amtliche Sammelstellen sollen in erster Linie diejenigen gemeinnützigen lokalen Vereine oder regionale und kantonalen Organisationen bezeichnet werden, die bisher ähnliche Aufgaben gelöst haben.

Soweit solche Vereine oder Organisationen nicht herangezogen werden können, werden die Kantonsregierungen die Gemeinden verhalten, selbst amtliche Sammelstellen einzurichten.

Die Gemeinden haben sich über den Betrieb und das Rechnungswesen der Sammelstellen periodisch Bericht erstatten zu lassen.

4. Den Sammelstellen steht es frei, Fachleute gegen Entschädigung als Ankäufer oder Schätzer zu verwenden.

Die Sammelstellen lassen die geschenkten oder erworbenen Waren, wo nötig, desinfizieren und wieder herstellen und geben sie unentgeltlich oder zu den Selbstkosten an denjenigen Kreis der Bevölkerung ab, der nicht imstande ist, neue Waren der genannten Art für seinen eigenen Bedarf zu kaufen oder den vollen Ladenpreis dafür zu bezahlen.

Die Abgabe dieser Waren ist keine Einrichtung der Armenfürsorge und auch demgemäss durchzuführen.

5. Die in einer Gemeinde gesammelten, geschenkten oder gekauften Waren sollen in erster Linie in derselben Gemeinde wieder verwendet werden. Falls kein Bedarf dafür vorhanden ist, sollen Waren an andere, namentlich an Gemeinden mit Arbeiterbevölkerung, abgegeben werden können.

6. Privatrechtliche Verträge oder Abmachungen, die diesem Bundesratsbeschluss oder den vom Volkswirtschaftsdepartement oder den ihm untergeordneten kompetenten Amtsstellen erlassenen Vorschriften zuwiderlaufen, sind, soweit sie zur Zeit des Inkrafttretens dieses Beschlusses oder der betreffenden Bestimmungen noch nicht beidseitig vollzogen sind, nichtig.

7. Wer den, gestützt auf diesen Bundesratsbeschluss, vom Volkswirtschaftsdepartement, den von diesem bezeichneten Amtsstellen oder von den Kantonsregierungen erlassenen Vorschriften oder Einzelverfügungen zuwiderhandelt, wird bestraft.

Ist die Uebertretung vorsätzlich begangen worden, so besteht die Strafe in Geldbusse bis zu Fr. 10,000 oder Gefängnis bis auf einen Monat. Die beiden Strafen können verbunden werden.

Fahrlässige Uebertretungen werden mit Geldbusse bis auf Fr. 3000 bestraft.

Uebcrdies kann die Konfiskation der Ware angeordnet werden.

Die Verfolgung und Beurteilung der Uebertretungen liegt den kantonalen Behörden ob. Der erste Abschnitt des Bundesgesetzes vom 4. Februar 1853 über das Bundesstrafrecht der schweizerischen Eidgenossenschaft findet Anwendung.

8. Das schweizerische Volkswirtschaftsdepartement wird die zur Durchführung dieses Beschlusses erforderlichen Verordnungen erlassen und Verfügungen treffen. Es kann, um die Versorgung der Bevölkerung mit Schuhen, Kleidern, Wäsche u. dgl. zu erleichtern, weitergehende Vorschriften aufstellen sowie Ausnahmen von diesem Beschlusse zulassen und ihm eingeräumte Befugnisse einzelnen seiner Amtsstellen übertragen. Dieser Beschluss tritt am 20. August 1918 in Kraft.

#### Vorübergehende Aenderung des Art. 38 des Bundesgesetzes über das schweizerische Postwesen

(Bundesratsbeschluss vom 9. August 1918.)

Der Art. 38 des Bundesgesetzes betreffend das schweizerische Postwesen vom 5. April 1910 erhält vorübergehend folgenden neuen Wortlaut:

Art. 38. Die Gewichtstaxe für jeden frankierten Paketpostgegenstand beträgt ohne Rücksicht auf die Entfernung: für Stücke bis 500 Gramm 30 Rp., für Stücke über 500 Gramm bis 2½ kg 40 Rp., für Stücke über 2½ kg bis 5 kg 60 Rp., für Stücke über 5 kg bis 10 kg Fr. 1.20, für Stücke über 10 kg bis 15 kg Fr. 1.80.

Die Gewichtstaxe für Stücke über 15 kg wird nach der Entfernung berechnet. Sie beträgt für je 5 kg oder einen Bruchteil von 5 kg auf eine Entfernung bis zu 100 Kilometer 50 Rp., 200 Kilometer 100 Rp., 300 Kilometer 150 Rp., auf jede weitere Entfernung 200 Rp.

Dieser Beschluss tritt am 1. September 1918 in Kraft.

#### Achat, vente et remise de chaussures, vêtements et lingerie utilisés ou vieux

(Arrêté du Conseil fédéral du 9 août 1918.)

Article premier. Les chaussures, vêtements, lingerie (tissus, articles au crochet, tricotages) et objets de literie déjà employés ou vieux, c'est-à-dire non utilisés, mais impropres à être vendus comme neufs, ne peuvent être aliénés à titre onéreux qu'aux seuls offices désignés par les gouvernements cantonaux. Toute autre aliénation, à moins qu'elle n'ait lieu à titre gratuit, est interdite.

Le Département suisse de l'économie publique peut étendre cette interdiction à d'autres articles d'emploi journalier, déjà utilisés ou vieux, ou autoriser à cet effet les gouvernements cantonaux.

Art. 2. Toute acquisition, hormis celle à titre gratuit, de marchandises des catégories dont il est fait mention à l'article premier n'est permise qu'aux offices désignés par les gouvernements cantonaux ou aux personnes qui en sont chargées par ces offices.

Les gouvernements cantonaux feront au Département suisse de l'économie publique des propositions concernant la réglementation, pour leur territoire, des ventes aux enchères faites par les bureaux de prêts sur gages, pour autant que le présent arrêté le nécessite, et pourvoiront à l'exécution de ces propositions, après qu'elles auront été approuvées par ledit département. On s'abstiendra le plus possible d'entraver le service des bureaux de prêts sur gages créés dans un but d'utilité publique.

Art. 3. Seront désignés en premier lieu comme offices les sociétés locales d'utilité publique ou les groupements régionaux et cantonaux qui ont jusqu'ici accompli de pareilles tâches.

S'il n'existe pas de sociétés ou groupements de ce genre auxquels on puisse faire appel, les gouvernements cantonaux astreindront les communes à organiser elles-mêmes des offices.

Les communes se feront présenter périodiquement un rapport concernant le service et la comptabilité de ces offices.

Art. 4. Il est loisible aux offices d'employer des professionnels comme acheteurs et estimateurs, moyennant rétribution.

Les offices feront désinfecter et réparer, autant que cela sera nécessaire, les articles achetés ou reçus en don, et les remettront gratuitement, ou contre paiement du prix coûtant, à la partie de la population qui n'est pas en mesure d'acheter ces articles à l'état neuf pour ses propres besoins ou d'en payer intégralement le prix exigé dans les magasins.

La délivrance de ces objets n'est pas une institution de l'assistance publique et aura lieu en conséquence.

Art. 5. Les objets recueillis, reçus ou achetés dans une commune devront en premier lieu être employés dans cette même commune. Si elle n'en a pas besoin, ils pourront être remis à d'autres communes, particulièrement à des localités ouvrières.

Art. 6. Les contrats ou arrangements de droit privé contraires au présent arrêté ou aux dispositions d'exécution rendues par le Département suisse de l'économie publique ou les organes officiels qui en relèvent sont nuls pour autant qu'à l'époque de l'entrée en vigueur du présent arrêté ou des dispositions d'exécution y relatives ils n'ont pas encore été exécutés par les deux parties.

Art. 7. Quiconque contrevient aux prescriptions ou décisions rendues en vertu du présent arrêté par le Département de l'économie publique, les organes qu'il désigne ou les gouvernements cantonaux, est punissable.

Si la contravention a été commise intentionnellement, la peine est l'amende jusqu'à 10,000 francs ou l'emprisonnement jusqu'à un mois. Les deux peines peuvent être cumulées.

Les contraventions commises par négligence sont passibles d'une amende pouvant s'élever à 3000 francs.

En outre, la confiscation de la marchandise peut être ordonnée.

La poursuite et le jugement des contraventions sont du ressort des tribunaux cantonaux. La première partie du Code pénal fédéral du 4 février 1853 est applicable.

Art. 8. Le Département suisse de l'économie publique rendra les ordonnances et décisions nécessaires pour l'exécution du présent arrêté. Il lui est loisible, en vue de faciliter la fourniture de chaussures, vêtements, linges et autres articles de ce genre à la population, d'édicter des prescriptions plus étendues, d'autoriser des dérogations au présent arrêté et de déléguer certaines de ses compétences à l'un ou l'autre de ses services.

Le présent arrêté entre en vigueur le 20 août 1918.

#### Modification temporaire de l'article 38 de la loi fédérale sur les postes suisses

(Arrêté du Conseil fédéral du 9 août 1918.)

L'article 38 de la loi fédérale sur les postes suisses, du 5 avril 1910, reçoit temporairement la teneur suivante:

Art. 38. La taxe au poids de chaque article de messagerie affranchi est fixée comme suit, quelle que soit la distance: pour les colis jusqu'au poids de 500 grammes, 30 centimes; pour les colis au-dessus de 500 grammes et jusqu'à 2½ kilogrammes, 40 centimes; pour les colis au-dessus de 2½ kilogrammes et jusqu'à 5 kilogrammes, 60 centimes; pour les colis au-dessus de 5 kilogrammes et jusqu'à 10 kilogrammes, fr. 1.20; pour les colis au-dessus de 10 kilogrammes et jusqu'à 15 kilogrammes, fr. 1.80.

La taxe au poids des articles de messagerie au-dessus de 15 kilogrammes est calculée d'après la distance. Elle est fixée, par 5 kilogrammes ou fraction de ce poids, comme suit: jusqu'à 100 kilomètres, 50 centimes, jusqu'à 200 kilomètres, 100 centimes, jusqu'à 300 kilomètres, 150 centimes, au-delà de 300 kilomètres, 200 centimes.

Le présent arrêté entrera en vigueur le 1<sup>er</sup> septembre 1918.

#### Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle — Parte non ufficiale

##### Der holländische Getreidehandel im Jahre 1917

(Bericht der schweizerischen Gesandtschaft im Haag.)

Das Jahr 1917, welches für Holland eine Verschärfung der Knappheit an Brot- und Futtergetreide bedeutete, begann mit einer Reihe von Ereignissen, welche die kommende Krisis noch akuter gestalten sollten. Im Januar des Berichtsjahres verunmöglichte eine Arbeitseinstellung des Maschinenpersonals das Ausfahren der seit geraumer Zeit segelfertigen Getreideschiffe nach Nordamerika. Anfangs Februar lähmte die Ankiudigung des verschärften Unterseebootskrieges periodisch aufs neue die Schifffahrt, und im Laufe desselben Monats wurden sieben holländische, teilweise mit Getreide beladene Schiffe durch Torpedierung bei Falmouth versenkt. Zur selben Zeit lag ein Teil der holländischen Handelsflotte in England, die einen beladen auf der Heimreise, die andern in Ballast auf der Ausreise, kein freiwilliger, sondern von den Alliierten aufrechter, durch Kontrolle der Schiffspapiere und Ladung, auch durch Weigerung Englands, Bunkerkohlen einnehmen zu dürfen, verursachter Aufenthalt. Nur im Laufe der Zeit, zögernd, und teilweise nach langen Unterhandlungen, verliessen diese Schiffe die englischen Häfen, die einen mit Bestimmung nach Holland, die andern nach Nordamerika.

Ende März kam ein vorläufiges Abkommen mit der englischen Regierung betreffs Kontrolle der Ladungen in Halifax zustande, eine Abmachung, welche bei jedem einzelnen Schiffe neue Besprechungen erforderte, viel Schwierigkeiten verursachte und keinen regelmässigen Schiffsverkehr zuließ, wie auch die Feststellung der freien Fahrtrinne seitens Deutschlands keine Wiederaufnahme der Schifffahrt für Holland bedeutete.

Angesichts der drohenden Gefahr, von überseeischen Zufuhren abgeschnitten zu werden, hatte die holländische Regierung zunächst die Rationierung der Bevölkerung auf 400 Gramm Brot per Tag und per Kopf (Brotkarte) eingeführt, eine Vermengung des Weizenmehls mit dem damals noch reichlich vorhandenen Kartoffelmehl angeordnet, und die Februar- und März-Distribution von Viehfutter eingeschränkt.

Am 2. April schon wurde die Brotration auf 311 Gramm per Tag und per Kopf herabgesetzt, und im April fand überhaupt keine Viehfutter-Distribution statt. Nur Pferde bekamen etwas Hafer und Bohnen.

Stets deutlicher wurde, dass mit einer nur einigermaßen regelmässigen Anfuhr ausländischen Getreides nicht mehr zu rechnen war. Damit begann die Reihe sich rasch ablösend, resp. sich ergänzender Regierungsvorschriften zur Förderung der Produktion von menschlicher und tierischer Nahrung geeigneten Landesprodukten. Eine Anzahl ad hoc eingestellter Kommissionen unterbreitete dem Ackerbauminister ihre Vorschläge.

Die im Februar festgestellten Höchstpreise, welche von den Landwirten als unzureichend erachtet wurden, waren folgende: Weizen und Roggen Fl. 18.—, Gerste und Hafer Fl. 16.50, Kartoffeln (je nach Provenienz) Fl. 5.— bis 6.—, Pferdebohnen Fl. 21.—, braune und weisse Bohnen Fl. 30.—, Grünerbsen Fl. 30.— (Fl. = Gulden = zirka 2 Franken).

Die Regierung verteilte die nachstehenden Artikel durch die im Lande errichteten und vorbildlich funktionierenden Viehfutterbureaux: Mais zu Fl. 20.—, Hafer zu Fl. 22.50, Futterbohnen zu Fl. 23.—, Kanariensaat zu Fl. 32.—, Erbsen- und Bohnenabfall zu Fl. 21.—, Mischfutter zu Fl. 20.—, Amerikanischer Leinkuchen zu Fl. 22.50, Leinmehl zu Fl. 23.—, Kompositkuchen zu Fl. 21.—, Feinkleie zu Fl. 23.—, Gerstenabfall zu Fl. 18.50, Haferabfall zu Fl. 13.50.

Die zur Verteilung gelangenden Mengen waren aber unbedeutende, und die Landwirte, resp. Viehhalter, waren gezwungen, den überwiegend grösseren Teil ihres Bedarfs im freien Markte, an Fisch und Fischabfällen, Garnelen und Garnelenmehl und andern Produkten der Krisiszeit zu decken.



Auch die Schonung des Weizenvorrats, dessen Ergänzung als gefährdet erschien, war Gegenstand der lebhaftesten Regierungssorgen. Die Verteilung an die Mühlen wurde genau erwogen und festgesetzt. Regierungsmehl wurde durch Beimischung von 30 % Maismehl gestreckt.

Die Verfütterung von Hülsenfrüchten, Weizen und Roggen, das Mähen und Verfüttern unreifen Roggens wurden verboten.

Die Regierung erliess Verordnungen zur Einschränkung der Pflanzung von Gewächsen, deren Ertrag den Eigenbedarf Hollands übertraf. Teilweise geschah dies durch Ausfuhrverbote, teilweise durch Feststellung der Maximum-Percentage, welche ein Landmann zu säen berechtigt war, teilweise auch durch entmutigende Höchstpreise. Zu den von diesen Massregeln betroffenen Gewächsen gehörten Gemüsesamen, Zuckerrüben- und Kanariensaat und Flachs.

Die infolge provisorischen Übereinkommens mit England oder auf gut Glück im März und April nach Amerika ausgefahrenen Schiffe brachten im Mai und Juni recht befriedigende Mengen Weizens nach Holland (im Mai z. B. 130,000 Tonnen) aber kein Viehfutter.

Während die Regierung noch stets mit England über das Zustandekommen eines endgültigen Abkommens betreffend Untersuchung der Schiffe in Halifax unterhandelte, entwickelte sich in Amerika die Strömung, den an Deutschland grenzenden Neutralen nur unter scharfen, die Ausfuhr heimischer Produkte nach Deutschland hemmenden Bedingungen, Getreide abzugeben. Die holländische Regierung, im Vertrauen auf eine dennoch günstige Lösung des Problems, hatte, wie oben bemerkt, eine erhebliche Anzahl von Schiffen nach Amerika dirigiert und dort teilweise mit Weizen, teilweise mit Futtergetreide, beladen lassen. Diese Schiffe sind im Berichtsjahr nicht nach Holland zurückgekehrt. Ein Teil der gekauften Getreidemengen verdarb in den Speichern und Schiffsräumen. Schliesslich wurden alle Parteien in Amerika mit empfindlichem Verluste verkauft. Nach Juni kam, mit Ausnahme eines Dampfers aus Argentinien, kein ausländisches Getreide in nennenswerten Mengen mehr nach Holland.

Bei Beginn des verschärften Unterseebootkrieges lagen eine Anzahl mit Leinsaat beladener Dampfer und Segler zur Untersuchung in England, wovon die ersten zum Schlusse glücklich nach Holland kamen, während letztere in England requiriert wurden. Die heimische Produktion von Leinkuchen wurde dadurch sehr beeinträchtigt.

Zu Beginn der neuen Ernte verordnete die Regierung die Beschlagnahme und Ablieferung an die verschiedenen Regierungskommissäre (zu den festgesetzten Höchstpreisen) von Weizen, Roggen, Gerste, Hafer, Buchweizen, Bohnen, Erbsen und Kanariensaat. Bei Abnahme nach 1. Dezember bezahlte die Regierung an die Produzenten eine wöchentliche Entschädigung von 5 Cents per 100 kg. Im August wurde die Brottration auf zirka 255 Gramm per Tag und per Kopf herabgesetzt.

Die Regierungs-Distribution wurde stets knapper. Schweine erhielten in den letzten vier Monaten überhaupt keine Zuweisungen. Geflügel sehr wenig und Hornvieh sporadisch Kleinigkeiten. Die monatliche Perferdation war auch kärglich. Den Landwirten wurde genau der Prozentsatz vorgeschrieben, welchen sie von eigener Produktion zur Fütterung des eigenen Viehs verwenden dürften. Brotgetreide darf der Produzent für Eigenverbrauch nicht verwenden. Für ihn wie für die übrige Bevölkerung gilt die Brotkarte. Die Distributionspreise der Regierung stiegen von Monat zu Monat und lauteten im Dezember wie folgt: Mais, Hafer, Gerste, Erbsen- und Bohnen-Abfall Fl. 25.—, Kanariensaat, Futtererbsen, -bohnen Fl. 25.—, Grob- und Feinkleie Fl. 15.—, Gerstenabfall Fl. 14.—, Haferabfall Fl. 12.—, Amerikanischer Leinkuchen Fl. 28.—.

Neben den an anderer Stelle genannten Bodenerzeugnissen requirierte die Regierung im Laufe der Zeit alle Vorräte von Kohl-, Raps-, Butter-, Dotter-, Mohm- und Leinsaat und erhöhte schliesslich, dem Drucke der Produzenten nachgebend, im Oktober die bisherigen, bereits angeführten Höchstpreise für Getreide und Hülsenfrüchte mit Fl. 1.— per 100 kg, mit rückwirkender Kraft für bereits gelieferte Mengen. Damit schuf sie in Wirklichkeit Basispreise für gute Durchschnittsqualität, m. a. W. der Regierungskommissär kann bessere und schlechtere Qualitäten entsprechend im Preise berücksichtigen.

Die Brennereien erhielten am Schlusse des Berichtsjahres nur noch 20% ihres normalen Verbrauchs an Getreide zugewiesen. Der grössere Teil der im Lande verbrauchten Hefe wird nun in Delft aus Melasse gewonnen. Für die Ernte 1918 hat die Regierung folgende Garantiepreise festgesetzt:

Wintergetreide: Weizen Fl. 18.—, Roggen Fl. 20.—, Gerste Fl. 16.50, Kohlsaaf Fl. 40.

Sommergetreide: Hafer Fl. 18.—, Gerste Fl. 19.50, Futterbohnen Fl. 25.—, Erbsen Fl. 30.—, braune, gelbe und weisse Bohnen Fl. 32.—, Kümmel Fl. 45.—, Kanariensaat Fl. 28.—, Mohnsaat Fl. 60.—, gelbe Senfsaat Fl. 35.—, braune Senfsaat Fl. 50.—, Esskartoffeln Fl. 6.50.

Die Bebauung von Wiesenland wurde kräftig ermutigt. Für auf ursprünglichem Grasland, zwischen 15. August 1917 und 1. Mai 1918 gepflanztes Getreide wurden folgende Prämien festgesetzt: Weizen, Gerste, Hafer, Erbsen, Bohnen Fl. 7.50, Roggen Fl. 10.—. Trotz all dieser Massregeln stand bereits am Ende des Berichtsjahres fest, dass die holländische Schweine- und Geflügelzucht ihrem Untergange entgegengeht. Von August bis Dezember ist die Anzahl der Schweine um mehr als 500,000 Stück zurückgegangen, jene des Geflügels um einige Millionen Stück. Den ganzen Winter hindurch erhielten Schweine keine Zuweisungen von der Regierungs-Distribution, Geflügel <sup>1/30</sup> des Benötigten. Auch die Viehzucht hat eine bedeutende Einbusse erlitten.

**Deutschland — Ausfuhr- und Durchfuhrverbote**

Eine Bekanntmachung des Reichskanzlers vom 8. August 1918 bestimmt im Anschluss an die Bekanntmachung vom 26. März 1917, betreffend das Verbot der Aus- und Durchfuhr von Waren des 10. Abschnittes des Zolltarifs (Waren aus tierischen oder pflanzlichen Schnitt- oder Formstoffen<sup>1)</sup>:

I. In Ziffer III der Bekanntmachung<sup>2)</sup> sind zu streichen (die Nummern sind die Ausfuhrnummern des Statistischen Warenverzeichnisses):

- Möbel und Möbelteile, grobe (nicht gepolstert), unfurniert, auch in Verbindung mit anderen Stoffen, soweit sie nicht unter andere Nummern fallen: aus weichem Holze (625);
- : aus hartem Holze, roh (626 a);
- : aus hartem Holze, bearbeitet, auch aus massiv gebogenem Holze (Bug-holz-möbel), 626 b;

Möbel und Möbelteile, grobe (nicht gepolstert), furniert, auch in Verbindung mit anderen Stoffen, soweit sie nicht unter andere Nummern fallen (627);

Möbel und Möbelteile, nicht gepolstert (631 a);

gepolsterte Möbel, auch mit anderen als hölzernen Gestellen, soweit sie nicht durch ihre Verbindungen unter andere Nummern fallen; gepolsterte Kissen mit Gestell oder schwer ins Gewicht fallender Füllung von Sand, Blei, Guss Eisen oder Stein;

- : ohne Ueberzug (632);
- : andere mit Ueberzug (mit Ausnahme von Kranken- und Operationsstühlen) aus 633 b;

<sup>1)</sup> Siehe Nr. 80 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 5. April 1917.  
<sup>2)</sup> Die Ziffer III betrifft die Ausnahmen vom Verbote.

II. Die dem Ausfuhrverbote durch die vorstehende Bestimmung unterstellten, bisher für die Ausfuhr nicht verbotenen Gegenstände sind zur Ausfuhr freizulassen, soweit sie bis zum 15. August 1918 zum Versand aufgegeben sind.

**Briefpostverkehr mit Rumänien.** Nach dem von deutschen Truppen besetzten Rumänien sind fortan gewöhnliche offene Briefe und Postkarten in deutscher, französischer, ungarischer, bulgarischer, türkischer und rumänischer Sprache zugelassen.

**Poststückverkehr mit der Türkei.** Nach der europäischen Türkei werden Privat-, Handels- und Kriegsgefangenen-Poststücke wieder zur Beförderung zugelassen; nach der asiatischen Türkei sind nur Kriegsgefangenen-Poststücke zulässig. Der Privat- und Handelsverkehr ist bis auf weiteres auf höchstens 5 Pakete im Tag von jedem Versender beschränkt. Für die Verpackung und Versiegelung gelten dieselben Vorschriften wie für Poststücke nach Bulgarien.

**Konsulate.** Der Bundesrat hat am 7. August Herrn Carl Emil Valdemar Petersson das Exequatur als Vizekonsul von Schweden in Lausanne erteilt.

**France — Majoration des droits sur les produits sucrés**

Ensuite de la majoration de 15 % des droits sur les sucres, stipulée dans l'article 38 de la loi du 29 juin 1918, portant fixation du budget ordinaire des services civils de l'exercice 1918 (Journal officiel du 30 juin), le tableau des droits de douane (tarif minimum) a été modifié comme suit à partir du 1<sup>er</sup> juillet dernier, la taxe de raffinage étant comprise dans les nouveaux droits (Les chiffres indiqués entre parenthèses sont les droits applicables jusqu'à la date susindiquée):

- Lait condensé sucré dans la proportion de moins de 40 % (25.20) 27.60, de 40 % inclusivement à 50 % exclusivement (30.—) 33.—.
- Farine lactée sucrée dans la proportion de moins de 40 % (25.20) 27.60.
- Sirops, bonbons, fruits confits au sucre (48.—) 54.—.
- Biscuits sucrés (38.—) 41.—.
- Confitures au sucre ou au miel (24.—) 27.—.
- Chocolat au lait, à l'état liquide, contenant au plus 10 % de cacao et 25 % de sucre (44.—) 45.50.
- Chocolat contenant 55 % ou moins de cacao (107.20) 109.90.

**Service de la poste aux lettres avec la Roumanie.** On peut désormais expédier à destination des territoires de Roumanie occupés par l'armée allemande des lettres ouvertes et des cartes postales non recommandées, rédigées en langue française, allemande, roumaine, hongroise, bulgare et turque.

**Service des colis postaux avec la Turquie.** On peut de nouveau accepter des colis postaux à destination de la Turquie d'Europe. Cette reprise de service s'étend aussi bien aux colis pour les particuliers et les maisons de commerce qu'à ceux pour les prisonniers de guerre. Jusqu'à nouvel ordre, le nombre des colis qu'un expéditeur peut envoyer à des particuliers ou à des maisons de commerce est limité à 5 par jour. En ce qui concerne l'emballage et le cachetage, il y a lieu d'observer les mêmes prescriptions que pour les colis à destination de la Bulgarie. On n'admet à destination de la Turquie d'Asie que des colis postaux pour prisonniers de guerre.

**Consulats.** Le Conseil fédéral a accordé l'exequatur à Monsieur Carl Emil Valdemar Petersson, nommé vice-consul de Suède à Lausanne.

**Maassnahmen der eidg. Zollverwaltung — Recettes de l'administration fédérale des Douanes**

Monat	1917		1918		Mois
	Fr.		Fr.		
Januar	4,342,498.—		3,404,535.08		Janvier
Februar	3,909,074.20		3,296,123.—		Février
März	4,825,150.96		3,217,155.41		Mars
April	5,279,784.89		3,580,013.47		Avril
Mai	5,725,159.68		3,535,148.91		Mai
Juni	4,434,014.87		4,389,856.09		Juin
Juli	4,168,605.85		3,910,882.86		Juillet
August	3,405,786.82		—		Août
September	3,450,007.42		—		Septembre
Oktober	4,562,500.—		—		Octobre
November	2,741,538.45		—		Novembre
Dezember	5,378,561.99		—		Décembre
Januar-Juli	32,684,287.90		25,283,718.72		Janv.-Juillet

**Vom schweizerischen Geldmarkt.**

Offiziell	Privat		Tägl. Geld		Parität im Vergleich zu		Wechsel- (Gold-) Kurse.			
	Paris	London	Paris	Berlin	Frankreich	England	Deutschland	in % über (+) bzw. unter (-) Parität		
9. VIII. 4 1/2	3 1/2	2 1/2	3	—	1,125	+0,375	-0,750	-810,8	-269,5	-464,6
2. VIII. 4 1/2	3 1/2	2 1/2	3	—	1,125	+0,344	-0,750	-803,2	-266,4	-466,6
26. VII. 4 1/2	3 1/2	2 1/2	3	—	1,250	+0,250	-0,875	-807,0	-264,0	-466,0
19. VII. 4 1/2	3 1/2	3	3-3 1/2	—	1,500	—	-1,125	-809,1	-266,5	-448,2
12. VII. 4 1/2	3 1/2	2 1/2	3	—	1,562	-0,094	-1,187	-806,6	-263,8	-441,1
5. VII. 4 1/2	3 1/2	4	—	—	1,625	-0,156	-1,250	-806,3	-263,3	-435,9

Lombard-Zinssuss: Basel, Genf, Zürich 5-6 %.— Offizieller Lombard-Zinssuss der Schweiz, Nationalbank 5 1/2 %.— Darlehenskasse 5 %.

**Schweizerische Nationalbank — Banque Nationale Suisse**

Ausweise vom 7. August — Situations hebdomadaires du 7 août

Aktiva		Passiva	
Metallbestand:	Fr.	Leiner Anweisn	Encaisse métallique
Gold	885,368,548.—	Dernwärts situation	Or
Silber	38,811,565.—	Fr.	Argent
Darlehens-Kassascheine	489,180,113.—	+ 2,178,838.90	Billets de la Cassa de Prid
Portefeuille	19,939,925.—	+ 98,775.—	Portefeuille
Sichtguthaben im Ausland	281,042,140.97	+ 18,905,768.85	Avoir à vue à l'étranger
Lombardschuldsscheine	28,646,300.—	+ 5,072,104.50	Avances sur navires
Wertpapiere	62,641,953.87	+ 10,310,591.65	Titres
Sonstige Aktiva	9,941,272.15	—	Autres actifs
	81,204,698.72	- 8,402,862.15	
	872,596,408.21		
Eigene Gelder	28,440,868.48	—	Fonds propres
Notenumlauf	702,380,845.—	- 11,495,580.—	Billets en circulation
Giro- u. Depotrechnungen	125,254,724.38	+ 10,727,189.81	Virements et de dépôts
Sonstige Passiva	16,820,175.35	- 3,884,610.76	Autres passifs
	872,596,408.21		

Diskonto 4 1/2 %/o, gültig seit 1. Januar 1915. Taux d'escompte 4 1/2 %/o, depuis le 1<sup>er</sup> janvier 1915.  
 Lombardzinssuss 5 1/2 %/o, gültig seit 4. Juli 1918. Taux pour avances 5 1/2 %/o, depuis le 4 juillet 1918.

Annoncen-Regie: PUBLICITAS A. G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces: PUBLICITAS S. A.

# Chemins de fer fédéraux

## Remboursement d'obligations de l'emprunt 3% différé des chemins de fer fédéraux de 1903

Suivant plan d'amortissement, les 3190 obligations de fr. 500 de l'emprunt 3% différé des chemins de fer fédéraux de 1903 dont les numéros suivants sont sorties au tirage et seront remboursées le 15 novembre 1918:

à notre caisse principale, à Berne, à nos caisses d'arrondissement à Lausanne, Bâle, Zurich, St-Gall et Lucerne, ainsi qu'aux domiciles habituels de paiement en Suisse et en France.

N° 2351—2400	56151—56200	142351—142400	218001—218050
14551—14600	65851—65900	148551—148600	218151—218200
14601—14650	68001—68050	158601—158650	233501—233550
15151—15200	69801—69850	159201—159250	234551—234600
15651—15700	76951—77000	161851—161900	240451—240500
21101—21150	84101—84150	164251—164300	241751—241800
21151—21200	93901—93950	164501—164550	242851—242900
21201—21250	94201—94250	167601—167650	251651—251700
21251—21300	95951—96000	169001—169050	273501—273550
21301—21350	96851—96900	170401—170450	274051—274100
22051—22100	99901—99950	173251—173300	291401—291450
23701—23750	100801—100850	174351—174400	298501—298550
33201—33250	110301—110350	182351—182400	298601—298650
46201—46250	110601—110650	183351—183400	298851—298900
49401—49450	12651—12700	198051—198100	299421—299470
55551—55600	128351—128400	214451—214500	299621—299670

Ces titres cesseront de porter intérêt le 15 novembre 1918.

Les obligations suivantes du même emprunt, sorties aux tirages précédents, n'ont pas encore été présentées au remboursement. Remboursables le:

**15. XI. 1913:** N° 46917, 55143, 79351/53, 105108, 154218/19, 281889;

**15. XI. 1914:** N° 45613, 71765, 73104/07, 73654, 73664/67, 76564/65, 77921 bis 50, 91923/26, 137851/59, 159449, 192077, 215851/64, 215866/69, 219633, 246042/47, 272143, 281212/13, 281429, 281445, 281952/55, 281966, 283453/58, 283488/94, 283496 bis 500, 293669, 294145, 294160/64, 294179/83;

**15. XI. 1915:** N° 48192, 48466/67, 85031, 86451/62, 86476, 90314, 90337/38, 92005/14, 131527/29, 131540/42, 144854, 144871/72, 165101/33, 165848, 216921, 219954, 219961/62, 219965, 283259/60, 283262/74, 283277/81, 283589/91, 283599, 294775/78;

**15. XI. 1916:** N° 22701/09, 28532/33, 30209/39, 30247/49, 30263/64, 30297 bis 300, 30551/54, 30574, 30788, 33479/82, 36751/54, 59689/98, 118751/74, 118786/88, 118797/98, 120841/43, 120988, 121000, 121528/35, 121538/50, 162821/22, 180476/83, 181861/62, 181866/63, 181872/73, 181875/78, 181880/81, 184143/49, 207804, 216000, 216564/65, 216568, 227646/47, 232879/81, 254803, 254805/10, 281736/50, 282623/54, 282629/71, 282628, 286239, 286297, 291705/13, 291724, 291727/29, 297667/69, 297579 bis 80, 297588/89, 297593;

**15. XI. 1917:** N° 4251/63, 4268/76, 4291/99, 6254, 6256, 6258/59, 6267, 6270, 6275/76, 6290, 9173/87, 13215/19, 13228, 18230/36, 18247/50, 20201/10, 20229, 20281 bis 35, 20298/41, 20247/50, 29151/56, 29176/83, 29185/86, 31201, 31210, 31248, 31250, 41801/50, 50701/02, 50710/14, 50738/39, 50741/50, 54951/55000, 56851/57, 56859/61, 56887/92, 56895/90, 77001/02, 77013, 77019/35, 77037/50, 96351/400, 104351/61, 104365/68, 104374/84, 107701, 107703, 107706/07, 107715/50, 109001/34, 109043/50, 109662/53, 109669/60, 109671/78, 109903/06, 109915/24, 109936/50, 111801/05, 111811 bis 15, 111821, 111843/50, 116001/03, 115017/22, 115032, 115036/42, 115045/46, 116048/50, 120501/52, 120509, 120507/82, 120509/98, 140952/69, 140974/75, 140977/80, 140999/141000, 142201/50, 156164/72, 159174, 156180, 156182/87, 156190/91, 158501/17, 158628/31, 158535/50, 160864/69, 160871/79, 160983/92, 160900, 167706/07, 167711, 167735/41, 167747/50, 172255/56, 173270, 191201/33, 192101/23, 192125/50, 193851/61, 193882/83, 193887/900, 196811/12, 196814/18, 204308, 204311/19, 204321/24, 204345/48, 204350, 204657/58, 204664/65, 204678/85, 204691/700, 263537/38, 263541/44, 263550, 265260, 265263/66, 265271/72, 265280/83, 264451, 264470, 264480/81, 264492/96, 272151/61, 295576, 295578/80, 295584/86, 298208/17, 298226/80, 298233, 298236/42, 298250.

Berne, le 5 août 1918. 2200

Direction générale des C. F. F.

# Société des Ciments de Paudex

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

## assemblée générale extraordinaire

pour le lundi 26 août 1918, à 11 heures du matin, au Foyer du Casino-Théâtre, à Lausanne.

Ouverture de la feuille de présence à 10 1/2 heures.

### ORDRE DU JOUR:

Réalisation de l'actif de la société par les soins de son conseil d'administration, art. 41 des statuts, l'acquéreur mentionné dans le procès-verbal de l'assemblée générale du 28 juin 1918, n'ayant pas exécuté ses engagements.

Messieurs les actionnaires peuvent retirer leur carte d'admission contre présentation de leurs actions dès le 14 jusqu'au 24 août, à midi, à la

Société de Banque Suisse, Grand Chêne, à Lausanne et à l'Union de Banques Suisses, à Lausanne. (25350 L) 2203 I

Le conseil d'administration.

# Société des Auto-Transports Jura-Centre A. J. C.

avec siège à MOUTIER

## Assemblée générale extraordinaire des actionnaires

le jeudi 29 août 1918, dès 3 heures de l'après-midi, à l'Hôtel Terminus, à TAVANNES.

### TRACTANDA:

Décider l'augmentation du capital social. Imprévu. 2207 I

Moutier, le 12 août 1918.

Au nom du conseil d'administration, Le secrétaire: E. Trepp. Le président: E. Neuhaus.

# Kraftübertragungswerke Rheinfelden A.-G.

4 1/2 % Anleihe von Fr. 5,000,000 = Mk. 4,050,000 von 1901

## Auslosung v. Teil-Schuldverschreibungen

Gemäss den Bedingungen des Anleiheens vom 30. Oktober 1901 hat am 22. Juli 1918 die zwölfte planmässige Ziehung von 182 Teil-Schuldverschreibungen stattgefunden, und es sind dabei folgende Teil-Schuldverschreibungen zur Rückzahlung auf den 1. Januar 1919 ausgelost worden:

Nr. 029	718	1161	1640	2090	2720	3550	4180	4652
063	721	1164	1676	2117	2729	3552	4199	4705
104	724	1207	1686	2228	2779	3575	4205	4738
107	738	1209	1694	2235	2789	3604	4274	4743
269	746	1240	1760	2250	2817	3632	4295	4822
307	752	1261	1767	2262	2823	3682	4311	4883
372	762	1284	1780	2278	2828	3781	4329	4894
420	765	1290	1789	2298	2848	3826	4335	4897
422	797	1296	1795	2306	2926	3954	4336	4930
453	809	1300	1850	2346	2932	3958	4381	4950
459	835	1342	1851	2358	2990	3959	4383	4979
503	893	1385	1859	2369	3003	3963	4388	4982
504	916	1398	1872	2374	3053	4011	4465	4996
547	933	1422	1878	2378	3115	4035	4474	4999
548	987	1454	1885	2396	3170	4044	4482	
559	996	1495	1899	2415	3173	4073	4510	
579	1061	1516	1905	2432	3203	4100	4563	
603	1071	1527	1913	2509	3293	4128	4564	
616	1094	1543	1921	2529	3461	4129	4580	
656	1101	1586	2028	2609	3471	4146	4619	
702	1158	1606	2065	2621	3484	4176	4621	

Diese Titel werden vom Verfalltage an zum Nennwert und einem Zuschlag von 2%, also mit Fr. 1020 oder Mk. 826.20 per Teil-Schuldverschreibung von Fr. 1000 oder Mk. 810, spesenfrei eingelöst:

in Franken durch die Schweiz. Kreditanstalt in Zürich, Basel, Genf und St. Gallen.

» den Schweiz. Bankverein in Zürich, Basel, St. Gallen und Genf.

in Mark durch die Gesellschaftskasse in Badisch Rheinfelden, » Berliner Handelsgesellschaft in Berlin, » Deutsche Bank in Berlin, » Nationalbank für Deutschland in Berlin, » das Bankhaus Delbrück Schickler & Co. in Berlin, » Bankhaus Gebrüder Sulzbach in Frankfurt a. M., » die Deutsche Bank, Filiale Frankfurt in Frankfurt a. M.

Auf den gezogenen Teil-Schuldverschreibungen werden Zinsen über den Verfalltag hinaus nicht vergütet.

Die Teil-Schuldverschreibungen sind mit sämtlichen unverfallenen Zins-scheinen einzureichen. Fehlende Zinsscheine werden am Kapitalbetrage in Abzug gebracht. (4523 Q) 2206

Von den früher zur Rückzahlung ausgelosten Teil-Schuldverschreibungen sind bis heute noch nicht zur Einlösung vorgewiesen worden:

Nr. 1036, 1080, 2536, 2540, 2541, 2811, 3505, 3752, 4159, 4259.

Badisch Rheinfelden, den 23. Juli 1918.

Kraftübertragungswerke Rheinfelden.

# Sociétés Immobilières „ESPÉRANCE“ A. B. C.

MM. les actionnaires sont convoqués en assemblée générale ordinaire pour le samedi 31 août 1918, à 2 h. après-midi, au siège social, Rue du Prince 9, à Genève.

### ORDRE DU JOUR:

1. Lecture du procès verbal de l'assemblée du 6 août 1917.
2. Rapport du conseil d'administration.
3. Rapport du commissaire-vérificateur.
4. Votation sur les conclusions de ces rapports.
5. Nomination d'un commissaire-vérificateur.
6. Ratification d'un achat de terrain.
7. Propositions individuelles.

(4108 N° 2204 I)

Pour prendre part à l'assemblée, MM. les actionnaires devront se présenter avec leurs titres ou un certificat de dépôt. Le bilan, le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport du commissaire-vérificateur, seront à la disposition de MM. les actionnaires au siège social dès le 22 courant.

Le conseil d'administration.

# Verbands-Sekretär

Industrieverband, der ca. 3000 Arbeiter beschäftigt, sucht geeigneten, tüchtigen, ständigen Sekretär. Erste Kraft. Bewerber belieben sofort Anmeldungen mit nähere Angaben über bisherige Tätigkeit, Kenntnisse etc. einzureichen unter Chiffre L 4549 Q an Publicitas A.-G., Basel. 2213 I



Legehühner Die besten Preislist. gr. MOULAN Metzsch- & bek. Mürtgen

Automat-Buchhaltung richtet ein H. Frisch, Bäckereispezialist, Zürich 6, Neue Beckenhofstr. 16

# Aprikosen

Franko, Brutto 5 kg 10 kg „Rosé, z. Steril. 12.— 22.— Extra 11.50 21.— Mittlere 9.50 18.— Für Konfitüren 9.— 17.— Emil Felley, Saxon. 2211

Lieferung beständig an Selbstverbraucher. 22196 I

# prima Hartholz-Mellerkohlen

für Industrie-, Gewerbe- und Hausbrand, von 1000 kg an Tagespreisen. E. Hediger-Baumgartner, Kehlerprodukte, Grenzach.

Per sofort zu verkaufen ab Schweizerlager:

# 1 neue Kugelmühle

Nr. 1 Trommeldurchmesser 1100 mm Tägliche Leistung 2000 bis 7000 kg Angebote unter Chiffre O 3454 Z an Publicitas A. G., Zürich. 2209 I